

JUDEȚUL IASI  
MUNICIPIUL PASCANI  
CONSILIUL LOCAL

Judetul IASI		SECRETARUL MUNICIPIULUI PASCANI,	
Consiliul Local al Municipiului PASCANI		Cons. Jr. MIRCEA ZUZAN	
INTRABIBLIOTECARE			
An	2015	NR.	9/2015
		luna	07
		zi	23
Anexe			

## PROIECT

HOTARAREA Nr. \_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_ 2015

### privind aprobarea Actului Aditional nr. 13 la Contractul de delegare a gestiunii serviciului public de alimentare cu apa si canalizare

#### **Consiliul Local al Municipiului Pașcani, județul Iași;**

Avand in vedere Nota de fundamentare nr. 302/05.05.2014 a ARSACIS cu privire la necesitatea aprobarii modificarilor la Contractul de delegare a gestiunii serviciului public de alimentare cu apa si canalizare, conform Actului Aditional nr. 13 la Contractul de delegare a gestiunii serviciului public de alimentare cu apa si canalizare;

Avand in vedere prevederile art. 58 din Contractului de delegare a gestiunii serviciului public de alimentare cu apa si canalizare;

Avand in vedere Hotararea nr.13/04.09..2014 a Adunarii Generale a Asociatiilor ARSACIS prin care a fost aprobata modificarea Contractului de delegare a gestiunii serviciilor publice de alimentare cu apa si canalizare incheiat intre Asociatia Regionala a Serviciilor de Apa Canal Iasi si S.C. APAVITAL S.A. Iasi, conform Actului Aditional nr. 13 la Contractul de Delegare a gestiunii serviciilor publice de alimentare cu apa si de canalizare;

Având în vedere prevederile art.8, art.10 și ale art.30 din Legea serviciilor comunitare de utilități publice nr.51/2006, republicată cu modificările și completările ulterioare;

Având în vedere prevederile art.11, art.36, alin.(2), lit."d" și alin.(6), lit."a", pct.14 din Legea nr.215/2001 privind administrația publică locală, republicată cu modificările și completările ulterioare;

Având în vedere prevederile Legii serviciului de alimentare cu apă și de canalizare nr.241/2006, republicată cu modificările și completările ulterioare;

Avand in vedere dispozitiile Legii nr. 24/2000 privind normele de tehnică legislativă pentru elaborarea actelor normative, republicata, cu modificarile si completarile ulterioare;

Avand in vedere Expunerea de motive inregistrata sub nr. 14/29.12.07.2015, intocmita de Primarul Municipiului Pascani, Ing. Dumitru Pantazi, in calitate de initiator al proiectului de hotarare;

Avand in vedere Raportul inregistrat sub nr. 14/30.12.07.2015, intocmit de Unitatea de Monitorizare a Serviciilor Publice, Directia Economica si Compartimentului Juridic si Contencios din cadrul aparatului de specialitate al Primarului Municipiului Pascani;

Avand in vedere rapoartele de avizare ale:

- Comisia de prognoze economico-sociale, buget, finante, industrie, agricultura, silvicultura, prestari servicii, comert si IMM-uri, programe europene, atragere de fonduri structurale si relatii externe;

- Comisiei juridice, ordine publică, drepturile omului și libertăți cetățenesti;

- Comisiei de organizare si dezvoltare urbanistica, realizarea lucrarilor publice, conservarea monumentelor istorice, protectia mediului, ecologie, patrimoniu si administratie publica, din cadrul Consiliului Local al Municipiului Pascani;

În temeiul prevederilor art.45 coroborat cu art.115, alin.1, lit."b" din Legea nr.215/2001 privind administrația publică locală, republicată cu modificările și completările ulterioare;

## H O T Ă R Ă Ș T E:

**Art.1.** Se aprobă, începând cu data de 01.08.2015, modificarea Contractului de delegare a gestiunii serviciului de alimentare cu apă și de canalizare încheiat între ARSACIS și SC APAVITAL SA Iasi, conform Actului Adicional nr. 13 prevăzut în Anexa nr. 1, parte integrantă la prezenta hotărâre.

**Art.2.** Se acordă mandat special Asociației Regionale a Serviciilor Apă Canal Iasi – ARSACIS, cu sediul în Iasi, str. Octav Bancila, nr. 1, înscrisă în Registrul asociațiilor și fundațiilor de la grefa Judecătoriei Iasi cu nr7/A/24.01.2008, al cărui membru este Municipiul Pâșcani, să semneze prin reprezentantul său legal Președintele Asociației – dl Victor Chirila, în numele și pe seama Municipiului Pâșcan, Actul Adicional nr. 13 la Contractul de delegare a gestiunii serviciului public de alimentare cu apă și canalizare;;

**Art.3.** Asociația Regională a Serviciilor Apă Canal Iasi – ARSACIS și SC APAVITL SA Iasi, prin aparatul de specialitate, vor aduce la îndeplinire prevederile prezentei hotărâri.

**Art.4.** Serviciul Administrație Publică va comunica, în copie, prezenta hotărâre:

- Institutiei Prefectului județului Iasi;
- Primarului Municipiului Pâșcani;
- A.R.S.A.C.IS Iasi;
- SC APAVITL SA Iasi;
- Direcției Economice;
- Unitatii de Monitorizare a Serviciilor Publice;
- Compartimentului Juridic și Contencios administrativ;;
- Mass-media.

**Initiator**  
**PRIMARUL MUNICIPIULUI PASCANI,**  
Ing. Dumitru Pantazi

**Președinte de ședință,**  
**CONSILIER LOCAL**

**Contrasemnează pentru legalitate**  
**SECRETARUL MUNICIPIULUI PASCANI,**  
**Cons. jr. MIRCEA ZUZAN**

CONFORM CU  
ORIGINALUL



**ACT ADIȚIONAL NR.13 LA CONTRACTUL DE DELEGARE  
A GESTIUNII SERVICIILOR PUBLICE DE ALIMENTARE  
CU APĂ ȘI DE CANALIZARE**

**PĂRȚILE CONTRACTANTE:**

**Asociația Regională a Serviciilor Apă Canal Iași – ARSACIS**, cu sediul în Iași, Str.Octav Băncilă, nr.1, înscrisă în Registrul Asociațiilor și Fundațiilor cu nr.7/A/24.01.2008, reprezentată de Președinte – Victor Chirilă

în numele și pe seama unităților administrativ teritoriale membre:

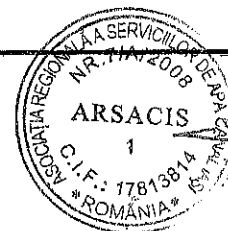
- 1. Județul Iași, în baza Hotărârii CJ
- 2. Municipiul Iași, în baza Hotărârii CL
- 3. Municipiul Pâncani, în baza Hotărârii CL
- 4. Orașul Podu Iloaiei, în baza Hotărârii CL
- 5. Orașul Hârlău, în baza Hotărârii CL
- 6. Orașul Târgu Frumos, în baza Hotărârii CL
- 7. Comuna Al. I. Cuza, în baza Hotărârii CL
- 8. Comuna Andrieșeni, în baza Hotărârii CL
- 9. Comuna Aroneanu, în baza Hotărârii CL
- 10. Comuna Balș, în baza Hotărârii CL
- 11. Comuna Bălțați, în baza Hotărârii CL
- 12. Comuna Belcești, în baza Hotărârii CL
- 13. Comuna Bârnova, în baza Hotărârii CL
- 14. Comuna Bivolari, în baza Hotărârii CL
- 15. Comuna Brăiești, în baza Hotărârii CL
- 16. Comuna Bunești-Averești, jud. Vaslui, în baza Hotărârii CL
- 17. Comuna Butea, în baza Hotărârii CL
- 18. Comuna Ceplenița, în baza Hotărârii CL
- 19. Comuna Ciortestii, în baza Hotărârii CL
- 20. Comuna Ciurea, în baza Hotărârii CL
- 21. Comuna Ciohorăni, în baza Hotărârii CL
- 22. Comuna Coarnele Caprei, în baza Hotărârii CL
- 23. Comuna Comarna, în baza Hotărârii CL
- 24. Comuna Costești, în baza Hotărârii CL
- 25. Comuna Costuleni, în baza Hotărârii CL
- 26. Comuna Cotnari, în baza Hotărârii CL
- 27. Comuna Cozmești, în baza Hotărârii CL
- 28. Comuna Cristești, în baza Hotărârii CL
- 29. Comuna Cucuteni, în baza Hotărârii CL
- 30. Comuna Dagâța, în baza Hotărârii CL
- 31. Comuna Deleni, în baza Hotărârii CL
- 32. Comuna Dobrovăț, în baza Hotărârii CL
- 33. Comuna Dolhești, în baza Hotărârii CL
- 34. Comuna Doljestei, Jud.Neamt, în baza Hotărârii CL
- 35. Comuna Drăgușeni, în baza Hotărârii CL

CONFORM CU  
ORIGINALUL



- 36. Comuna Dumești, în baza Hotărârii CL
- 37. Comuna Erbiceni, în baza Hotărârii CL
- 38. Comuna Fântânele, în baza Hotărârii CL
- 39. Comuna Focuri, în baza Hotărârii CL
- 40. Comuna Golăești, în baza Hotărârii CL
- 41. Comuna Gorban, în baza Hotărârii CL
- 42. Comuna Grajduri, în baza Hotărârii CL
- 43. Comuna Gropnita, în baza Hotărârii CL
- 44. Comuna Grozești, în baza Hotărârii CL
- 45. Comuna Hălăucești, în baza Hotărârii CL
- 46. Comuna Harmanesti, în baza Hotărârii CL
- 47. Comuna Heleșteni, în baza Hotărârii CL
- 48. Comuna Holboca, în baza Hotărârii CL
- 49. Comuna Horlești, în baza Hotărârii CL
- 50. Comuna Ion Neculce, în baza Hotărârii CL
- 51. Comuna Ipatele, în baza Hotărârii CL
- 52. Comuna Lespezi, în baza Hotărârii CL
- 53. Comuna Lețcani, în baza Hotărârii CL
- 54. Comuna Lungani, în baza Hotărârii CL
- 55. Comuna Mădârjac, în baza Hotărârii CL
- 56. Comuna Mircești, în baza Hotărârii CL
- 57. Comuna Mironeasa, în baza Hotărârii CL
- 58. Comuna Miroslava, în baza Hotărârii CL
- 59. Comuna Miroslovești, în baza Hotărârii CL
- 60. Comuna Mogoșești-Iași, în baza Hotărârii CL
- 61. Comuna Mogoșești-Siret, în baza Hotărârii CL
- 62. Comuna Moșna, în baza Hotărârii CL
- 63. Comuna Motca, în baza Hotărârii CL
- 64. Comuna Movileni, în baza Hotărârii CL
- 65. Comuna Oțeleni, în baza Hotărârii CL
- 66. Comuna Plugari, în baza Hotărârii CL
- 67. Comuna Popești, în baza Hotărârii CL
- 68. Comuna Popricani, în baza Hotărârii CL
- 69. Comuna Prisăcani, în baza Hotărârii CL
- 70. Comuna Probota, în baza Hotărârii CL
- 71. Comuna Răchiteni, în baza Hotărârii CL
- 72. Comuna Răducăneni, în baza Hotărârii CL
- 73. Comuna Reditu, în baza Hotărârii CL
- 74. Comuna Românești, în baza Hotărârii CL
- 75. Comuna Roșcani, în baza Hotărârii CL
- 76. Comuna Ruginoasa, în baza Hotărârii CL
- 77. Comuna Scânteia, în baza Hotărârii CL
- 78. Comuna Șcheia, în baza Hotărârii CL
- 79. Comuna Schitu Duca, în baza Hotărârii CL
- 80. Comuna Scobinți, în baza Hotărârii CL
- 81. Comuna Sinești, în baza Hotărârii CL
- 82. Comuna Șipote, în baza Hotărârii CL
- 83. Comuna Sirețel, în baza Hotărârii CL
- 84. Comuna Stoilniceni Prăjescu, în baza Hotărârii CL
- 85. Comuna Strunga, în baza Hotărârii CL
- 86. Comuna Tansa, în baza Hotărârii CL

CONFORM CU  
ORIGINALU!



- 87. Comuna Tătăruși, în baza Hotărârii CL
- 88. Comuna Timisesti, jud.Neamt, in baza Hotararii CL
- 89. Comuna Todiresti, in baza Hotararii CL
- 90. Comuna Tomești, în baza Hotărârii CL
- 91. Comuna Trifești, în baza Hotărârii CL
- 92. Comuna Țibana, în baza Hotărârii CL
- 93. Comuna Țibănești, în baza Hotărârii CL
- 94. Comuna Țigănași, în baza Hotărârii CL
- 95. Comuna Țuțora, în baza Hotărârii CL
- 96. Comuna Ungheni, în baza Hotărârii CL
- 97. Comuna Valea Lupului, în baza Hotărârii CL
- 98. Comuna Valea Seacă, în baza Hotărârii CL
- 99. Comuna Vânători, în baza Hotărârii CL
- 100. Comuna Victoria, în baza Hotărârii CL
- 101. Comuna Vlădeni, în baza Hotărârii CL
- 102. Comuna Voinești, în baza Hotărârii CL

și

**Societatea Comercială APAVITAL S.A.** , codul unic de înregistrare 1959768, înmatriculată la Oficiul Registrul Comerțului Iași cu numărul J-22-1-1991 cu sediul în municipiul Iași, str. M.Costăchescu, nr.6, județul Iași, reprezentată prin dr. ing. Ion Toma în calitate de Director General

Având în vedere :

- a) Legea nr.241/2006 serviciului de alimentare cu apă și de canalizare, cu modificările și completările ulterioare;
- b) Legea nr.51/2006 a serviciilor comunitare de utilități publice, republicată ;
- c) Prevederile Art.58 din Contractul de delegare a gestiunii serviciilor publice de alimentare cu apă și de canalizare – Dispoziții Generale;
- d) Adresa S.C APAVITAL S.A nr.28487/11.08.2014;
- e) Hotărârea AGA ARSACIS nr.

au hotărât, de comun acord modificarea Contractului de delegare a gestiunii serviciilor publice de alimentare cu apă și de canalizare, după cum urmează:

**Anexa 3 la Dispoziții Speciale – Partea Comună din Contractul de Delegare a Gestiunii Serviciilor Publice de Alimentare cu Apă și de Canalizare privind "Indicatorii financiari –punctul 1. Rata profitului (%)" și "Indicatorii manageriali – punctul 1. Populația deservită pe angajat"** se modifică și va avea următorul conținut:

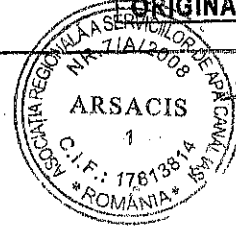
Indicatori financiari

1. Rata profitului (%)

Tinta de performanță

Indicator	2007	2015	2018	2033
Rată Profit (%)	15.9%	13%	14%	15%

CONFORM CU  
ORIGINALUL



Nivel minim: În nici unul dintre ani intermediari nivelul acestui indicator nu va cobori sub 10%.

Indicatori manageriali

1. Populația deservită pe angajat

Tinta de performanță

Indicator	2007	2015	2018	2033
Populația deservită pe angajat	331	350	350	350

Nivel minim: În nici unul dintre ani intermediari nivelul acestui indicator nu va cobora sub valoarea din anul ținta precedent (ex. În perioada 2008-2016 nivelul acestui indicator nu va cobora sub valoarea din anul 2007).

Celelalte prevederi din Anexa 3 – Nivelul indicatorilor financiari si manageriali rămân în vigoare.

Prezentul Act Adițional a fost încheiat astăzi 04.09.2014, în 2(două) exemplare originale și face parte integrantă din Contractul de delegare a gestiunii serviciilor publice de alimentare cu apă și de canalizare.

ASOCIATIA REGIONALĂ A  
SERVICIILOR APĂ CANAL  
IASI-ARSACIS

Președinte: ing. Victor Chiriac



Vizat pentru legalitate,

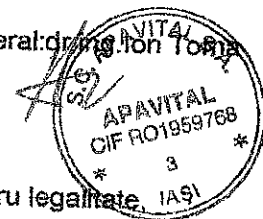
Director Executiv,  
ing. Paul Benesch

Consilier Juridic,  
jr. Claudia Agrici

CAgrici

S.C. APAVITAL S.A.

Director General: dr. ing. Ion Toma



Vizat pentru legalitate, IASI

Birou Juridic Acționariat,  
cons. jr. Vasile Enia



Nr. 15/29/23.07. .2015

**- EXPUNERE DE MOTIVE -**

**Referitor: Proiect de Hotarare privind aprobarea Actului Aditonal nr. 13 la Contractul de delegare a gestiunii serviciului public de alimentare cu apa si canalizare**

Avand in vedere Hotararea Consiliului Local al Municipiului Pascani nr. 88 din data de 30.06.2015 privind revocarea Hotararii Consiliului Local al Municipiului Pascani nr. 161/28.11.2014 si abrogarea Hotararilor Consiliului Local al Municipiului Pascani nr. 182/18.12.2014, nr. 2/26.01.2015, nr. 3/26.01.2015, nr. 4/26.01.2015 si modificarea art. 5 si art. 6 ale Hotararii Consiliului local nr. 72/30.05.2014 si completarea Anexei nr. 3 la Hotararea Consiliului Local nr. 72/30.05.2014, privind delegarea gestiunii serviciului public de alimentare cu apa si de canalizare catre SC APAVITAL SA Iasi;

Avand in vedere Hotararea Consiliului Local al Municipiului Pascani nr. 71/30.05.2014 privind aprobarea asocierii Municipiul Pascani la Asociatia de dezvoltare intercomunitara de utilitati publice pentru serviciul de alimentare cu apa si de canalizare A.R.S.A.C.IS (Asociatia Regionala a Serviciilor de Apa-Canal Iasi);

Avand in vedere Hotararea Consiliului Local al Municipiului Pascani nr. 72/30.05.2014 privind delegarea gestiunii serviciului de alimentare cu apa si de canalizare catre S.C. APAVITAL S.A. Iasi;

Avand in vedere Adresa 408/11.06.2015 transmisa de ARSACIS, inregistrata la Primaria Municipiului Pascani sub nr. 11901/17.06.2015;

Avand in vedere Actul Aditonal nr. 13 la Contractul de delegare a gestiunii serviciului public de alimentare cu apa si canalizare;

Avand in vedere Nota de fundamentare nr. 302/05.05.2015 a ARSACIS cu privire la necesitatea aprobarii modificarilor la Contractul de delegare a gestiunii serviciului public de alimentare cu apa si canalizare, conform Actului Aditonal nr. 13 la Contractul de delegare a gestiunii serviciului public de alimentare cu apa si canalizare;

Avand in vedere prevederile art. 58 din Contractului de delegare a gestiunii serviciului public de alimentare cu apa si canalizare ;

Avand in vedere Hotararea nr.13/04.09..2014 a Adunarii Generale a Asociatiilor ARSACIS prin care a fost aprobata modificarea Contractului de delegare a gestiunii serviciilor publice de alimentare cu apa si canalizare incheiat intre Asociatia Regionala a Serviciilor de Apa Canal Iasi si S.C. APAVITAL S.A. Iasi, conform Actului Aditonal nr. 13 la Contractul de Delegare a gestiunii serviciilor publice de alimentare cu apa si de canalizare;

Avand in vedere dispozitiile art. 11, art. 36, alin. (2), lit. a) si alin. (6), lit. a), punct 14. din Legea nr. 215/2001 privind administratia publica locala, republicata, cu modificarile si completarile ulterioare;

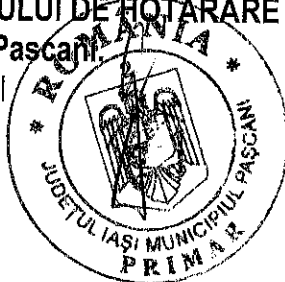
Avand in vedere dispozitiile art. 8, art. 10 din Legea nr. 51/2006 privind serviciile comunitare de utilitati publice, republicata, cu modificarile si completarile ulterioare;

Avand in vedere dispozitiile Legii nr. 241/2006 privind serviciul de alimentare cu apa si canalizare, cu modificarile si completarile ulterioare;

Avand in vedere dispozitiile Legii nr. 24/2000 privind normele de tehnică legislativă pentru elaborarea actelor normative, republicata, cu modificarile si completarile ulterioare;

Fata de considerele expuse anterior si de prevederile legale mentionate, propunem supunerea spre dezbatare a Consiliului Local al Municipiului Pascani **Proiectul de Hotarare privind aprobarea Actului Aditional nr. 13 la Contractul de delegare a gestiunii serviciului public de alimentare cu apa si canalizare.**

**INITIATORUL PROIECTULUI DE HOTARARE**  
**Primarul Municipiului Pascani**  
Ing. DUMITRU PANTAZI





ROMANIA  
JUDETUL IASI  
U.A.T. MUNICIPIULUI PASCANI

SE AVIZEAZA  
PRIMARUL MUNICIPIULUI PASCANI

Nr. 14/30 / 23.07 2015



## R A P O R T

**Referitor: Proiect de Hotarare privind aprobarea Actului Aditional nr. 13 la Contractul de delegare a gestiunii serviciilor publice de alimentare cu apa si canalizare**

Avand in vedere expunerea de motive inregistrata sub nr. 14/29 / 23.07. 2015 intocmita de Primarul Municipiului Pascani, ing. Dumitru Pantazi, in calitate de initiator al proiectului de hotarare;

Avand in vedere Hotararea Consiliului Local al Municipiului Pascani nr. 88 din data de 30.06.2015 privind revocarea Hotararii Consiliului Local al Municipiului Pascani nr. 161/28.11.2014 si abrogarea Hotararilor Consiliului Local al Municipiului Pascani nr. 182/18.12.2014, nr. 2/26.01.2015, nr. 3/26.01.2015, nr. 4/26.01.2015 si modificarea art. 5 si art. 6 ale Hotararii Consiliului local nr. 72/30.05.2014 si completarea Anexei nr. 3 la Hotararea Consiliului Local nr. 72/30.05.2014, privind delegarea gestiunii serviciului public de alimentare cu apa si de canalizare catre SC APAVITAL SA Iasi;

Avand in vedere Hotararea Consiliului Local al Municipiului Pascani nr. 71/30.05.2014 privind aprobarea asocierii Municipiul Pascani la Asociatia de dezvoltare intercomunitara de utilitati publice pentru serviciul de alimentare cu apa si de canalizare A.R.S.A.C.IS (Asociatia Regionala a Serviciilor de Apa-Canal Iasi);

Avand in vedere Hotararea Consiliului Local al Municipiului Pascani nr. 72/30.05.2014 privind delegarea gestiunii serviciului de alimentare cu apa si de canalizare catre S.C. APAVITAL S.A. Iasi;

Avand in vedere Adresa 408/11.06.2015 transmisa de ARSACIS inregistrata la Primaria Municipiului Pascani sub nr. 11901/17.06.2015;

Avand in vedere Actul Aditional nr. 13 la Contractul de delegare a gestiunii serviciului public de alimentare cu apa si canalizare;

Avand in vedere Nota de fundamentare nr. 302/05.05.2015 a ARSACIS cu privire la necesitatea aprobarii modificarilor la Contractul de delegare a gestiunii serviciului public de alimentare cu apa si canalizare, conform Actului Aditional nr. 13 la Contractul de delegare a gestiunii serviciului public de alimentare cu apa si canalizare;

Avand in vedere prevederile art. 58 din Contractului de delegare a gestiunii serviciului public de alimentare cu apa si canalizare: "Autoritatea deleganta si Operatorul pot, oricand, prin act aditional la prezentul Contract de delegare, sa modifice de comun acord prevederile prezentului Contract de delegare." ;

Avand in vedere Hotararea nr.13/04.09..2014 a Adunarii Generale a Asociatiilor ARSACIS prin care a fost aprobata modificarea Contractului de delegare a gestiunii serviciilor publice de alimentare cu

apa si canalizare incheiat intre Asociatia Regionala a Serviciilor de Apa Canal Iasi si S.C. APAVITAL S.A. Iasi, conform Actului Aditional nr. 13 la Contractul de Delegare a gestiunii serviciilor publice de alimentare cu apa si de canalizare;

Avand in vedere dispozitiile art. 11 din Legea nr. 215/2001 privind administratia publica locala, republicata, cu modificarile si completarile ulterioare;

Avand in vedere atributiile Consiliului Local, prevazute in legea 215/2001 privind administratia publica locala, republicata, cu modificarile si completarile ulterioare, respectiv art. 36 alin. (2) litera d), " *Consiliul local exercita urmatoarele categorii de atributii: (...) atributii privind gestionarea serviciilor furnizate catre cetateni*", si ale alin. (6) litera a, litera 14.): " *In exercitarea atributiilor prevazute la alin. (2) lit. d), consiliul local: asigura, potrivit competentelor sale si in conditiile legii, cadrul necesar pentru furnizarea serviciilor publice de interes local (...)serviciile comunitare de utilitate publică: alimentare cu apă, gaz natural, canalizare, salubritate, energie termică, iluminat public și transport public local, după caz*"

Avand in vedere dispozitiile art. 8, art. 10 din Legea nr. 51/2006 privind serviciile comunitare de utilitati publice, republicata, cu modificarile si completarile ulterioare;

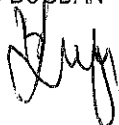
Avand in vedere dispozitiile Legii nr. 241/2006 privind serviciul de alimentare cu apa si canalizare, cu modificarile si completarile ulterioare;

Avand in vedere dispozitiile Legii nr. 24/2000 privind normele de tehnică legislativă pentru elaborarea actelor normative, republicata, cu modificarile si completarile ulterioare;

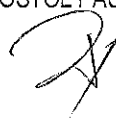
Adresa 408/11.06.2015 transmisa de ARSACIS inregistrata la Primaria Municipiului Pascani sub nr. 11901/17.06.2015, privind necesitatea aprobarii in Consiliul Local al Municipiului Pascani a Actului Aditional nr. 13 este consecinta Hotararea Consiliului Local al Municipiului Pascani nr. 72/30.05.2014 privind delegarea gestiunii serviciului de alimentare cu apa si de canalizare catre S.C. APAVITAL S.A. Iasi, intr-un mod implicit dat de calitatea de membru in ASOCIATIA REGIONALA A SERVICIILOR DE APA SI CANAL IASI.

Fata de considerele expuse anterior si de prevederile legale mentionate, propunem supunerea spre dezbatare a Consiliului Local al Municipiului Pascani **Proiect de Hotarare privind aprobarea Actului Aditional nr. 13 la Contractul de delegare a gestiunii serviciului public de alimentare cu apa si canalizare.**

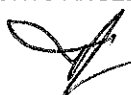
UNITATEA DE MONITORIZARE A SERVICIILOR PUBLICE  
LUNGU BOGDAN



COMPARTIMENT JURIDIC SI CONTENCIOS  
APOSTOL PAUL



DIRECTIA ECONOMICA  
LABONTU ANGELICA



**NOTĂ DE FUNDAMENTARE**  
**la proiectul de hotărâre privind aprobarea modificărilor la Contractul**  
**de delegare a gestiunii serviciilor publice de alimentare**  
**cu apă și canalizare**

În ședința Adunării Generale a Asociațiilor ARSACIS din data de 04.09.2014 s-a discutat și aprobat modificarea Contractului de delegare a gestiunii serviciilor publice de alimentare cu apă și canalizare, conform Actului Adițional nr.13.

Actul adițional nr.13 la Contractul de delegare a gestiunii serviciilor publice de alimentare cu apă și canalizare încheiat între ARSACIS și S.C. APAVITAL S.A. conține următoarele modificări cu privire la **Anexa 3 la Dispoziții Speciale – Partea Comună** din Contractul de Delegare a Gestiunii Serviciilor Publice de Alimentare cu Apă și de Canalizare, doar în ceea ce privește:

- **Indicatorii financiari – punctul 1. Rata profitului (%)**
- **Indicatori manageriali – punctul 1. Populația deservită pe angajat”.**

Astfel, acestea se vor modifica și vor avea următorul conținut:

Forma anterioară modificării	Forma ulterioară modificării																				
<p>Indicatori financiari</p> <p>1. Rata profitului (%)</p> <p><u>Tinta de performanță</u></p> <table border="1"> <thead> <tr> <th>Indicator</th> <th>2007</th> <th>2015</th> <th>2018</th> <th>2033</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Rată Profit (%)</td> <td>15.9%</td> <td>25%</td> <td>25%</td> <td>25%</td> </tr> </tbody> </table> <p><i>Nivel minim:</i> În nici unul dintre ani intermediari nivelul acestui indicator nu va coborî sub 15%.</p> <p>Indicatori manageriali</p> <p>Indicatori calculați considerand intreaga arie de</p>	Indicator	2007	2015	2018	2033	Rată Profit (%)	15.9%	25%	25%	25%	<p>Indicatori financiari</p> <p>1. Rata profitului (%)</p> <p><u>Tinta de performanță</u></p> <table border="1"> <thead> <tr> <th>Indicator</th> <th>2007</th> <th>2015</th> <th>2018</th> <th>2033</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Rată Profit (%)</td> <td>15.9%</td> <td>13%</td> <td>14%</td> <td>15%</td> </tr> </tbody> </table> <p><i>Nivel minim:</i> În nici unul dintre ani intermediari nivelul acestui indicator nu va coborî sub 10%.</p> <p>Indicatori manageriali</p>	Indicator	2007	2015	2018	2033	Rată Profit (%)	15.9%	13%	14%	15%
Indicator	2007	2015	2018	2033																	
Rată Profit (%)	15.9%	25%	25%	25%																	
Indicator	2007	2015	2018	2033																	
Rată Profit (%)	15.9%	13%	14%	15%																	

CONFORM ORIGINALU



operare

1. Populația deservită pe angajat

Tinta de performanță

Indicator	2007	2015	2018	2033
Populația deservită pe angajat	331	400	410	500

Nivel minim: În nici unul dintre anii intermediari nivelul acestui indicator nu va coborî sub valoarea din anul țintă precedent (ex. În perioada 2008-2014 nivelul acestui indicator nu va coborî sub valoarea din anul 2007).

1. Populația deservită pe angajat

Tinta de performanță

Indicator	2007	2015	2018	2033
Populația deservită pe angajat	331	350	350	350

Nivel minim: În nici unul dintre anii intermediari nivelul acestui indicator nu va coborî sub valoarea din anul țintă precedent (ex. În perioada 2008-2016 nivelul acestui indicator nu va coborî sub valoarea din anul 2007).

**Celelalte prevederi din Anexa 3 – Nivelul indicatorilor financiari și manageriali rămân în vigoare.**

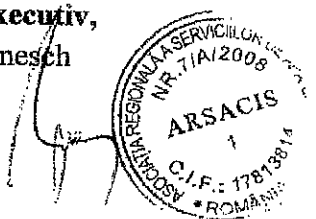
Modificarea a survenit ca urmare a solicitării SC APAVITAL SA, în vederea corelării obiectivelor și indicatorilor de performanță din Contractul de delegare, Planul de administrare și Planul de management cu strategia de dezvoltare a societății, cu referire la operarea în zona Pașcani.

Anexăm și adresa nr. 28844/ 2014 transmisă de către SC APAVITAL SA.

Orice unitate administrativ-teritorială care devine membră a Asociației delegă gestiunea Serviciului Operatorului, prin act adițional la contractul de delegare.

**În baza celor menționate, supunem spre dezbatere proiectul de hotărâre privind aprobarea modificărilor la Contractul de delegare a gestiunii serviciilor publice de alimentare cu apă și canalizare conform Actului Adițional nr.13.**

Director Executiv,  
Ing. Paul Benesch



Consilier Juridic,  
Ciofu-Cihodariu Eugenia



CONFORM CU  
ORIGINALUL

## HOTĂRÂREA Nr. 13/04.09.2014

Adunarea Generală a Asociațiilor întrunită în sesiune la data de 04.09.2014, în conformitate cu prevederile art.19, alin.1 și 2 din Statutul Asociației autentificat sub nr.1972 din data de 12.05.2009.

### Având în vedere :

- Prevederile art.58 din Contractul de delegare a gestiunii serviciilor publice de alimentare cu apă și canalizare- Dispoziții generale;
- Prevederile Legii 51/2006 privind serviciile comunitare de utilități publice, republicată
- Prevederile Legii nr. 241/2006 privind serviciul de alimentare cu apă și de canalizare, cu modificările și completările ulterioare;

Tinând seama de Procesul Verbal încheiat în sesiunea din data de 04.09.2014;

În temeiul prevederilor din Contractul de delegare a gestiunii serviciilor publice de alimentare cu apă și canalizare, cu modificările și completările ulterioare

## HOTĂRĂȘTE:

**Art.1.**– Aprobă modificarea Contractului de delegare a gestiunii serviciilor publice de alimentare cu apă și canalizare încheiat între Asociația Regională a Serviciilor de Apă Canal Iași și S.C APAVITAL S.A Iași, conform **Actului Adițional nr.13** – parte integrantă din prezenta hotărâre;

**Art.2.**– Prezenta hotărâre va fi adusă la cunoștința membrilor asociației și S.C APAVITAL S.A, prin grija Directorului Executiv al Aparatului tehnic al Asociației


**PREȘEDINTE ARSACIS**

Ing. Victor Chirilă

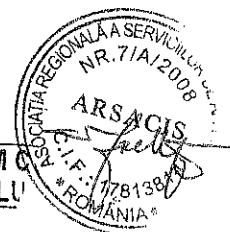


**SECRETAR DE SEDIŢĂ,**

Doinei Asociei



CONFORM  
ORIGINALU!



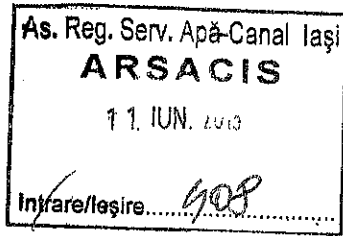


*cab. secretar*

*1. Act adițional 13. PNC  
2. Act adițional 14 PNC*

Str. Octav Băncilă nr. 1 Iași  
CIF. 17813814  
Banca BRD Ag. A. Panu, Iași  
Cod IBAN RO55BRDE240SV43712882400  
Tel/Fax 0232 205251  
Email: asociatiaarsacis@yahoo.com

*2006  
2015*  
*serv. publice*  
*Primăria Municipiului PAȘCANI*  
*2015 luna 06*  
*17*  
*Către*  
*Municipiul Pașcani*  
*Dlul Primar al Municipiului Pașcani - Dumitru Pantazi*  
*23.VI.2015*

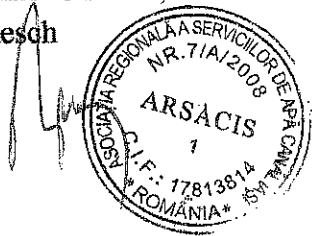


**Municipiul Pașcani**  
**Dlul Primar al Municipiului Pașcani – Dumitru Pantazi**

Subscrisa ASOCIAȚIA REGIONALĂ A SERVICIILOR APĂ CANAL Iași – ARSACIS, cu sediul în Iași, Str. Octav Băncilă, nr.1, reprezentată de Președinte – ing. Victor Chirilă, vă transmitem alăturat, în copie conform cu originalul:

1. Actul Adițional nr. 13 la Contractul de delegare a gestiunii serviciilor publice de alimentare cu apă și de canalizare- 4 (patru) pagini
2. Hotărârea AGA ARSACIS nr.13/04.09.2014 - 1 (una ) pagină
3. Nota de fundamentare privind aprobarea Actului Adițional nr. 13 la Contractul de delegare a gestiunii serviciilor publice de alimentare cu apă și de canalizare - 2 (două) pagini
4. Proiectul de hotărâre a Consiliului Local privind aprobarea Actului Adițional nr. 13 la Contractul de delegare a gestiunii serviciilor publice de alimentare cu apă și de canalizare – 2 (două) pagini
5. Actul Adițional nr. 14 la Contractul de delegare a gestiunii serviciilor publice de alimentare cu apă și de canalizare – 18 (optsprezece) pagini
6. Hotărârea AGA ARSACIS nr. 9/17.04.2015 – 2 (două) pagini
7. Nota de fundamentare privind aprobarea Actului Adițional nr. 14 la Contractul de delegare a gestiunii serviciilor publice de alimentare cu apă și de canalizare – 20 (douăzeci) pagini
8. Proiectul de hotărâre a Consiliului Local privind aprobarea Actului Adițional nr. 14 la Contractul de delegare a gestiunii serviciilor publice de alimentare cu apă și de canalizare – 2 (două) pagini.

**DIRECTOR EXECUTIV,**  
Ing. Paul Benesch



**CONSILIER JURIDIC,**  
Ciofu-Cihodariu Eugenia

*[Signature]*